BISCO

CE 0459

LIGHT-CORE *Light-Cured*

Core Build-Up Composite

Instructions for Use

BISCO, Inc.
1100 W. Irving Park Road
Schaumburg, IL 60193
U.S.A.
1-800-247-3368
1-847-534-6000
www.bisco.com

EC REP BISICO France
208, allée de la Coudoulette
13680 Lançon de Provence
France
33-4-90-42-92-92

IN-068R11
Rev. 5/22

Caution: U.S. Federal law restricts this device to sale by or on the order of a licensed Dentist.

en — LIGHT-CORE™* Core Build-Up Composite

GENERAL INFORMATION

LIGHT-CORE is a radiopaque, light-cured, fiber-reinforced, core build-up composite. Sculptable and non-slumping, **LIGHT-CORE** may be bulk cured up to 5mm. Sculptable (or non-sticky) handling and excellent viscosity allow for easy contouring and adaptation to the tooth and post. It is available in two shades: **TRANSLUCENT** and **BLUE**. Once polymerized, **LIGHT-CORE** exhibits outstanding physical properties and the ability to prep like dentin without ditching. **LIGHT-CORE** is available in economical syringes and convenient unit-dose tips.

TRANSLUCENT is ideal for use under aesthetic restorations. It may be bulk cured up to 5mm when light-cured for 20 seconds.

BLUE is ideal for use in conventional fixed restorations. It facilitates placement when a contrast to tooth structure is required. It may be bulk cured up to 5mm when light-cured for 30 seconds.

Indications for Use:
- Restoration where a light-cured composite for core build-up is preferred.

Intended user: Licensed dentist.

Cautions:
- Cross-contamination: Product may contain items that are designed for one time use. Dispose of used or contaminated unit-dose tips. Do not clean, disinfect or reuse.

Precautions:
- In order to achieve a 5mm bulk cure the curing light tip should be placed at 0mm from the composite material after the first 5 seconds of light curing.
- Avoid contact with the skin; unpolymerized (meth)acrylate resins may cause skin sensitization in susceptible persons. In case of contact, wash skin with soap and water.
- Protective eyewear should be worn by the patient and dental staff.
- See individual component labels for specific expiration dates.
- Safety data sheet available on request.
- Safety data sheet available at www.bisco.com.
- Instructions for Use available upon request.
- Instructions for Use available at www.bisco.com

INSTRUCTIONS FOR USE

1. Isolate and clean all surfaces that will receive the core material.
2. Apply an adhesive, according to the manufacturer's instructions.
3. If a post is to be placed it should be cemented according to the manufacturer's instructions.
4. Apply and adapt **LIGHT-CORE** material to the preparation and post, if present, and form the appropriate anatomy with an instrument. It is recommended that the material be tamped into the preparation with an instrument to eliminate any potential voids prior to curing.

   NOTE: To prevent excessive material from extruding from syringe, turn handle counterclockwise immediately after the desired amount is dispensed.

5. Light cure each increment: **TRANSLUCENT** for a minimum of 20 seconds; **BLUE** for a minimum of 30 seconds. After the first 5 seconds of curing, place the light tip in direct contact with the core material to maximize 5mm bulk cure.
6. Prepare and finish the core. Ensure that a ferrule of 2mm is remaining on natural tooth structure.

DISPOSAL: Refer to community provisions relating to waste. In their absence, refer to national or regional provisions relating to waste.
STORAGE: Store at room temperature (20°C/68°F - 25°C/77°F).
WARRANTY: BISCO, Inc. recognizes its responsibility to replace products if proven to be defective. BISCO, Inc. does not accept liability for any damages or loss, either direct or consequential, stemming from the use of or inability to use the products as described. Before using, it is the responsibility of the user to determine the suitability of the product for its intended use. The user assumes all risk and liability in connection therewith.
NOTICE: Report any serious incident to BISCO and the competent authority of the EU member state in which the user and/or patient is established.

Summary of Safety and Clinical Performance can be found at https://ec.europa.eu/tools/eudamed or available upon request.

* LIGHT-CORE is a trademark of BISCO, Inc.

de — LIGHT-CORE™* Stumpfaufbau-Komposit

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

LIGHT-CORE ist ein strahlungsundurchlässiges, lichthärtendes, glasfaserverstärktes Stumpfaufbau-Komposit. Das skulptierbare und nicht absackende **LIGHT-CORE** kann in Schichtdicken bis zu 5 mm ausgehärtet werden. Die skulptierbare (oder nicht klebrige) Verarbeitung und hervorragende Viskosität gewährleisten leichtes Konturieren und Angleichen an den Zahn und den Stift. Das Produkt ist in zwei Farbtönen erhältlich: **DURCHSICHTIG** und **BLAU**. Nach der Polymerisation zeigt **LIGHT-CORE** herausragende physikalische Eigenschaften und die Fähigkeit zur Präparation wie Dentin, ohne Furchenbildung. **LIGHT-CORE** ist erhältlich in materialsparenden Spritzen und leicht zu handhabenden Spitzen zum Aufbringen von Einzeldosen.

Die **DURCHSICHTIGE** Produktvariante ist ideal geeignet zur Anwendung unter ästhetischen Restaurierungen. Es lässt sich in Schichtdicken bis zu 5 mm innerhalb von 20 Sekunden lichthärten.

Die **BLAUE** Produktvariante ist ideal geeignet zur Anwendung für herkömmliche, feste Restaurierungen. Es erleichtert die Anbringung da, wo ein Kontrast zur Zahnstruktur erforderlich ist. Es lässt sich in Schichtdicken bis zu 5 mm innerhalb von 30 Sekunden lichthärten.

Indikationen:
- Restaurierung da, wo ein lichthärtendes Komposit für den Stumpfaufbau vorzuziehen ist.

Vorgesehene Benutzer: Zugelassener Zahnarzt.

Vorsicht:
- Kreuzkontamination: Das Produkt kann Teile enthalten, die nur zum einmaligen Gebrauch bestimmt sind. Entsorgung verwendeter oder kontaminierter Dosierspitzen. Nicht reinigen, desinfizieren oder erneut verwenden.

Vorsichtsmaßnahmen:
- Zum Aushärten in einer Schichtdicke von 5 mm sollte die Lichtquelle nach den ersten 5 Sekunden 0 mm vom Kompositmaterial angebracht werden.
- Hautkontakt vermeiden; unpolymerisierte (Meth)acrylatharze können bei empfindlichen Personen zu einer Sensibilisierung der Haut führen. Bei Kontakt die betroffenen Hautstellen mit Wasser und Seife waschen.
- Der Patient und das zahnärztliche Personal sollten einen Augenschutz tragen.
- Beachten Sie für spezifische Haltbarkeitsdaten die Etiketten der Einzelkomponenten.
- Das Sicherheitsdatenblatt ist auf Anfrage verfügbar.
- Das Sicherheitsdatenblatt ist unter www.bisco.com verfügbar.
- Gebrauchsanweisung auf Anfrage verfügbar.
- Gebrauchsanweisung verfügbar auf www.bisco.com.

GEBRAUCHSANWEISUNG

1. Alle Oberflächen, die das Stumpfmaterial aufnehmen sollen, isolieren und reinigen.
2. Klebstoff nach Herstellerangaben auftragen.
3. Muss ein Stift angebracht werden, so sollte dieser gemäß den Anweisungen des Herstellers einzementiert werden.
4. **LIGHT-CORE**-Material auf die Präparation und ggf. auf den Stift auftragen und anpassen und mithilfe eines geeigneten Instruments die entsprechende Anatomie formen. Es wird empfohlen, das Material mit einem geeigneten Instrument in die Präparation zu stampfen, um vor dem Aushärten ggf. vorhandene Hohlräume zu schließen.

   HINWEIS: Um zu vermeiden, dass überschüssiges Material aus der Spritze austritt, den Griff sofort nach Ausdrücken der erforderlichen Menge gegen den Uhrzeigersinn drehen.

5. Frisch aufgebrachtes Material sofort lichthärten: Die **DURCHSICHTIGE** Produktvariante mindestens 20 Sekunden lang; die **BLAUE** Produktvariante mindestens 30 Sekunden lang. Nach dem Aushärten in den ersten 5 Sekunden die Lichtquelle direkt in Kontakt mit dem Stumpfmaterial bringen, um es in einer Schichtdicke von bis zu 5 mm maximal zu härten.
6. Den Stumpf präparieren und fertigstellen. Achten Sie darauf, dass auf der natürlichen Zahnstruktur ein Ring von 2 mm verbleibt.

ENTSORGUNG: Die lokalen Bestimmungen zur Abfallentsorgung beachten. Liegen diese nicht vor, die nationalen bzw. regionalen Bestimmungen zur Abfallentsorgung beachten.
LAGERUNG: Bei Raumtemperatur (20 °C/68 °F – 25 °C/77 °F) lagern.
GARANTIE: BISCO, Inc. erkennt seine Verpflichtung zum Ersatz von fehlerhaften Produkten an. BISCO Inc. übernimmt keine Haftung für direkte und Folgeschäden oder -verluste, die aus der beschriebenen Verwendung oder Verwendungsunfähigkeit der Produkte entstehen. Vor der Verwendung obliegt es der Verantwortung des Verwenders, die Angemessenheit des Produkts für die gewünschte Verwendung zu bestimmen. Der Verwender übernimmt alle damit verbundenen Risiken und Haftung.
HINWEIS: Melden Sie jeden schweren Vorfall an BISCO und die zuständige Behörde des EU-Mitgliedstaats, in dem der Anwender und/oder Patient niedergelassen ist.

Die Zusammenfassung der Sicherheit und der klinischen Leistung kann unter https://ec.europa.eu/tools/eudamed abgerufen werden oder ist auf Anfrage erhältlich.

* LIGHT-CORE ist eine Handelsmarke von BISCO, Inc.

fr — LIGHT-CORE™* Composite de reconstitution coronaire

INFORMATIONS GÉNÉRALES

LIGHT-CORE est un composite de reconstitution coronaire renforcé en fibres, photopolymérisable et radio-opaque. Modelable et ne coulant pas, **LIGHT-CORE** peut être photopolymérisé en masse jusqu'à 5 mm de profondeur. Sa manipulation malléable (ou non-collante) et son excellente viscosité permettent une adaptation aisée aux contours de la dent et du tenon. Il est disponible en deux teintes : **TRANSLUCIDE** et **BLEUE**. Après photopolymérisation, **LIGHT-CORE** montre des propriétés physiques exceptionnelles et offre la possibilité de se préparer comme de la dentine, sans se creuser. **LIGHT-CORE** est disponible en seringues économiques et en compules unidoses pratiques.

La teinte **TRANSLUCIDE** est idéale pour une utilisation sous les restaurations esthétiques. Elle peut être photopolymérisée en masse jusqu'à 5 mm de profondeur lorsqu'elle est photopolymérisée pendant 20 secondes.

La teinte **BLEUE** est idéale pour une utilisation lors des restaurations conventionnelles fixées. Elle facilite la mise en place lorsqu'un contraste est nécessaire sur la structure de la dent. Elle peut être photopolymérisée en masse jusqu'à 5 mm de profondeur lorsqu'elle est photopolymérisée pendant 30 secondes.

Indications :
- Restaurations pour lesquelles un composite photopolymérisable est préférable, en vue d'une reconstitution coronaire.

Utilisateur prévu : Chirurgien-Dentiste diplômé.

Mises en garde :
- Contamination croisée : Produit susceptible de contenir des accessoires exclusivement destinés à un usage unique. Jeter les compules unidoses utilisées ou contaminées. Ne pas nettoyer, désinfecter ou réutiliser.

Précautions :
- Afin d'obtenir une photopolymérisation en masse jusqu'à 5 mm de profondeur, l'extrémité de la lampe à photopolymériser doit être placée à 0 mm du composite, après les 5 premières secondes de photopolymérisation.
- Éviter tout contact avec la peau ; les résines (méth)acrylates non-polymérisées sont susceptibles de provoquer des réactions allergiques chez les personnes sensibilisées. En cas de contact, laver la peau à l'eau et au savon.
- Le patient et le personnel dentaire doivent porter des lunettes de protection.
- Voir les étiquettes individuelles pour les dates de péremption spécifiques.
- Fiche de données de sécurité disponible sur demande.
- Fiche de données de sécurité disponible sur www.bisco.com.
- Mode d'emploi disponible sur demande.
- Mode d'emploi disponible sur www.bisco.com

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

1. Isoler et nettoyer toutes les surfaces devant recevoir le matériau de reconstitution.
2. Appliquer un adhésif selon les instructions du fabricant.
3. Si la mise en place d'un tenon est indiquée, procéder à son scellement selon les instructions du fabricant.
4. Appliquer et adapter le matériau **LIGHT-CORE** à la préparation et au tenon, si présent, et réaliser la forme correspondant à la morphologie souhaitée à l'aide d'un instrument. Il est recommandé de condenser le matériau dans la préparation à l'aide d'un instrument afin d'éliminer les bulles d'air avant photopolymérisation.

   NOTE : Afin de prévenir toute extrusion excessive de matériau, tourner le piston de la seringue dans le sens inverse des aiguilles d'une montre dès l'obtention de la quantité souhaitée.

5. Photopolymériser chaque couche : teinte **TRANSLUCIDE** pendant au minimum 20 secondes ; teinte **BLEUE** pendant au minimum 30 secondes. Après les 5 premières secondes de photopolymérisation, placer l'extrémité de la lampe en contact direct avec le matériau de reconstitution afin de maximiser la photopolymérisation en masse jusqu'à 5 mm de profondeur.
6. Préparer et finir la reconstitution. S'assurer de la subsistance d'un bandeau dentinaire d'une hauteur de 2 mm.

CONSIDÉRATIONS RELATIVES À L'ÉLIMINATION : se référer aux dispositions communautaires relatives à l'élimination des déchets. En l'absence de telles dispositions, se référer aux dispositions nationales ou régionales relatives à l'élimination des déchets.
CONSERVATION : Conserver à température ambiante (20 °C/68 °F - 25 °C/77 °F).
GARANTIE : BISCO, Inc. s'engage à remplacer tout produit avéré défectueux. BISCO, Inc. ne peut être tenu responsable des dommages ou pertes, directes ou indirectes, consécutives à une utilisation non-conforme ou à une mise en œuvre incorrecte des produits. Avant toute utilisation, l'utilisateur est tenu de vérifier que le produit est compatible avec l'usage qu'il veut en faire. L'utilisateur assume tous les risques et les conséquences qui peuvent en découler.
NOTIFICATION : Signaler tout incident grave à BISCO et aux autorités compétentes du pays membre de l'UE dans lequel l'utilisateur et/ou le patient est établi.

Le résumé des caractéristiques de sécurité et des performances cliniques peut être consulté sur https://ec.europa.eu/tools/eudamed ou envoyé sur demande.

* LIGHT-CORE est une marque de BISCO, Inc.

es — LIGHT-CORE™* Composite para la reconstrucción de muñones

INFORMACIÓN GENERAL

LIGHT-CORE es un composite radiopaco fotocurado y reforzado con fibra, para la restauración de muñones. **LIGHT-CORE**, esculpible y sin desplomes, puede fraguarse en bloque hasta 5 mm. Un manejo esculpible (o no pegajoso) y una viscosidad excelente permiten un contorneado sencillo y la adaptación al diente y al poste. Viene en dos tonos: **TRANSLUCENT** y **BLUE**. Una vez polimerizado, **LIGHT-CORE** muestra unas propiedades físicas excepcionales y la capacidad de poder ser preparado como la dentina sin aberturas. **LIGHT-CORE** está disponible en jeringas económicas y puntas monodosis cómodas.

TRANSLUCENT es ideal para usar en restauraciones estéticas. Puede fraguarse en bloque hasta 5 mm cuando se fotocura durante 20 segundos.

El tono **BLUE** es ideal para usar en restauraciones fijas convencionales. Facilita la colocación cuando se necesita un contraste con la estructura dental. Puede fraguarse en bloque hasta 5 mm cuando se fotocura durante 30 segundos.

Indicaciones de uso:
- Restauración en la que se prefiere un composite fotocurado para restaurar un muñón.

Usuario previsto: dentista titulado.

Avisos:
- Contaminación cruzada: el producto puede contener elementos que estén diseñados para usarse una sola vez. Deseche las puntas de dosis unitaria usadas o contaminadas. No las lave, desinfecte ni reutilice.

Precauciones:
- Para lograr un fraguado en bloque de 5mm, la punta de luz de fraguado debería colocarse a 0mm del material de composite tras los 5 primeros segundos de fotocurado.
- Evite el contacto con la piel; las resinas de (met)acrilato no polimerizadas pueden provocar sensibilidad cutánea en personas susceptibles. En caso de contacto con la piel, lávela con agua y jabón.
- El paciente y el personal de atención dental deben llevar gafas protectoras.
- Consulte las etiquetas de cada componente para comprobar las fechas de caducidad.
- Ficha de datos de seguridad disponible si se solicita.
- Ficha de datos de seguridad disponible en www.bisco.com.
- Las instrucciones de uso están a disposición de los interesados.
- Las instrucciones de uso están disponibles en www.bisco.com.

INSTRUCCIONES DE USO

1. Aísle y limpie todas las superficies que recibirán el material del muñón.
2. Aplique un adhesivo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
3. Si se coloca un poste, debería cementarse según las instrucciones del fabricante.
4. Aplique y adapte el material **LIGHT-CORE** a la preparación y al poste, si esta presente, y forme la anatomía adecuada con un instrumento. Se recomienda apisonar el material en la preparación con un instrumento para eliminar cualquier posible vacío antes del fraguado.

   NOTA: Para impedir que salga de la jeringa demasiado material, gire en sentido contrario a las agujas del reloj de inmediato una vez se dispense la cantidad deseada.

5. Fotocure cada incremento: **TRANSLUCENT** durante un mínimo de 20 segundos; **BLUE** durante un mínimo de 30 segundos. Tras los 5 primeros segundos de fraguado, ponga la punta de luz en contacto directo con el material de muñón para maximizar el fraguado del bloque de 5mm.
6. Prepare y termine el muñón. Garantice que quedará una férula de 2 mm en la estructura dental natural.

ELIMINACIÓN: Consulte las disposiciones comunitarias relacionadas con los residuos. En su ausencia, consulte las disposiciones nacionales o regionales relacionadas con los residuos.
ALMACENAMIENTO: Conserve a temperatura ambiente (20 °C/68 °F-25 °C/77 °F).
GARANTÍA: BISCO, Inc. asume la responsabilidad de sustituir los productos en caso de que estén defectuosos. BISCO, Inc. no se responsabiliza por las pérdidas ni los daños, ya sean directos o derivados, que se deban al uso o a la incapacidad de usar los productos conforme a lo descrito. Antes de su utilización, es responsabilidad del usuario establecer la idoneidad del producto para el uso previsto. El usuario asume todos los riesgos y la responsabilidad relacionados con la idoneidad.
AVISO: notifique cualquier incidencia grave a BISCO y a la autoridad competente del estado miembro de la UE en el que se encuentren el usuario o el paciente.

El Resumen de Seguridad y Rendimiento Clínico se puede encontrar en https://ec.europa.eu/tools/eudamed o está disponible bajo petición.

* LIGHT-CORE es una marca comercial de BISCO, Inc.

it — LIGHT-CORE™* Composito per la ricostruzione di monconi

INFORMAZIONI GENERALI

LIGHT-CORE è un composito radiopaco, fotopolimerizzabile e rinforzato con fibre per la ricostruzione di monconi. **LIGHT-CORE** è facilmente modellabile, mantiene la forma ed è polimerizzabile in blocco fino a spessori di 5 mm. Le caratteristiche di lavorabilità (non appiccicoso) e l'eccellente viscosità permettono di sagomare e adattare facilmente il composito al dente e al perno. È disponibile in due tonalità: **TRASLUCENTE** e **BLU**. Una volta polimerizzato, **LIGHT-CORE** mostra caratteristiche fisiche eccezionali e può di essere preparato come la dentina senza necessità di sottosquadri. **LIGHT-CORE** è disponibile in siringhe economiche e pratiche punte monodose.

Il modello **TRASLUCENTE** è ideale per l'impiego sotto i restauri estetici. Polimerizzabile in blocco fino a spessori di 5 mm se fotopolimerizzato per 20 secondi.

Il modello **BLU** è ideale per l'impiego in restauri fissi tradizionali. Semplifica il posizionamento quando è necessario un contrasto alla struttura del dente. Polimerizzabile in blocco fino a spessori di 5 mm se fotopolimerizzato per 30 secondi.

Indicazioni per l'uso:
- Restauri in cui si preferisca un composito fotopolimerizzabile per la ricostruzione dei monconi.

Utente previsto: Dentista abilitato.

Raccomandazioni:
- Contaminazione crociata: Il prodotto può contenere elementi monouso. Le punte monodose usate o contaminate vanno gettate. Non pulire, disinfettare o riutilizzare.

Precauzioni:
- Per ottenere una polimerizzazione in blocco di 5 mm, posizionare il puntale luminoso a 0 mm dal materiale composito dopo i primi 5 secondi di fotopolimerizzazione.
- Evitare il contatto con la pelle; le resine non polimerizzate di (met)acrilato possono causare sensibilizzazione cutanea su persone predisposte. In caso di contatto, lavare la pelle con sapone e acqua.
- Il paziente e il personale odontoiatrico devono indossare gli occhiali protettivi.
- Per la data di scadenza, vedere le etichette dei singoli componenti.
- Scheda dati di sicurezza disponibile su richiesta.
- Scheda dati di sicurezza disponibile all'indirizzo www.bisco.com.
- Istruzioni per l'uso disponibili su richiesta.
- Istruzioni per l'uso disponibili all'indirizzo www.bisco.com

ISTRUZIONI PER L'USO

1. Isolare e pulire tutte le superfici sulle quali sarà applicato il materiale per ricostruzione.
2. Applicare un adesivo in base alle istruzioni del produttore.
3. Qualora fosse necessario un perno, bisogna cementarlo in base alle istruzioni del produttore.
4. Applicare e adattare il materiale **LIGHT-CORE** alla cavità e al perno, se presente, e formare la struttura anatomica appropriata utilizzando uno strumento. Si consiglia di premere il materiale nella cavità con uno strumento per eliminare eventuali bolle d'aria prima della polimerizzazione.

   NOTA: dopo avere erogato la quantità desiderata, girare immediatamente l'impugnatura della siringa in senso antiorario per evitare la fuoriuscita eccessiva di materiale dalla siringa.

5. Fotopolimerizzare ciascun incremento: **TRASLUCENTE** per minimo 20 secondi; **BLU** per minimo 30 secondi. Dopo i primi 5 secondi di polimerizzazione, posizionare il puntale luminoso a diretto contatto con il materiale per ricostruzione al fine di massimizzare la polimerizzazione di 5 mm in blocco.
6. Preparare e finire il moncone. Assicurarsi della presenza di una ferula di 2 mm sulla struttura naturale del dente.

SMALTIMENTO: Per quanto riguarda lo smaltimento, fare riferimento alle norme locali in materia di gestione dei rifiuti. Nel caso in cui non fossero disponibili, fare riferimento alle norme regionali o nazionali in materia di gestione dei rifiuti.
CONSERVAZIONE: conservare a temperatura ambiente (20°C/68°F - 25°C/77°F).
GARANZIA: BISCO, Inc. si assume la responsabilità di sostituire i prodotti nel caso in cui si dimostrino loro eventuali difetti. BISCO, Inc. declina qualsiasi responsabilità per danni o perdite, sia diretti che indiretti, derivanti dall'utilizzo o dall'incapacità di utilizzare i prodotti come sopra descritto. Prima di utilizzare il prodotto, l'utente è tenuto a determinarne l'idoneità all'uso previsto. L'utente si assume tutti i rischi e le responsabilità legati all'utilizzo del prodotto.
AVVISO: segnalare qualsiasi incidente grave a nel caso di incidente grave, comunicare BISCO e all'autorità competente dello Stato membro dell'UE in cui si trova l'utilizzatore e/o il paziente.

Il riepilogo della sicurezza e delle prestazioni cliniche è disponibile all'indirizzo https://ec.europa.eu/tools/eudamed o viene fornito su richiesta.

* LIGHT-CORE è un marchio di fabbrica di BISCO, Inc.

sv — LIGHT-CORE™* Kärnuppbyggnadskomposit

ALLMÄN INFORMATION

LIGHT-CORE är en röntgentät, ljushärdad, fiberförstärkt komposit med kärnuppbyggnad. Skulpterbar och icke-sjunkande, **LIGHT-CORE** kan bulkhärdas upp till 5 mm. Skulpterbar (eller icke-klibbig) hantering och utmärkt viskositet möjliggör enkel konturering och anpassning till tanden och stolpen. Det finns tillgängligt i två nyanser: **GENOMSKINLIG**och **BLÅ**. En gång polymeriserad, **LIGHT-CORE** uppvisar enastående fysikaliska egenskaper och förmågan att förberedas som dentin utan att smutsna ner. **LIGHT-CORE** finns i ekonomiska sprutor och bekväma enhetsdosspetsar.

GENOMSKINLIGär idealisk för användning under estetiska restaureringar. Den kan bulkhärdas upp till 5 mm när den ljushärdas i 20 sekunder.

BLÅ är idealisk för användning i konventionella fasta restaureringar. Det underlättar placeringen när en kontrast till tandstrukturen krävs. Den kan bulkhärdas upp till 5 mm när den ljushärdas i 30 sekunder.

Användningsområden:
- Restaurering där en ljushärdad komposit för kärnuppbyggnad är att föredra.

Avsedd användare: Legitimerad tandläkare.

Försiktighet:
- Korskontaminering: Produkten kan innehålla delar som är avsedda för engångsbruk. Kassera använda eller kontaminerade enhetsdosspetsar. Rengör, desinficera eller återanvänd inte.

Försiktighetsåtgärder:
- För att uppnå en 5 mm bulkhärdning bör den härdande ljusspetsen placeras 0 mm från kompositmaterialet efter de första 5 sekunderna av ljushärdning.
- Undvik kontakt med huden. Opolymeriserat (met)akrylatharts kan orsaka hudsensibilisering på mottagliga personer. I händelse av hudkontakt: tvätta med tvål och vatten.
- Skyddsglasögon bör bäras av patienten och tandvårdspersonalen.
- Se enskilda komponentetiketter för specifika utgångsdatum.
- Säkerhetsdatablad finns att få på begäran.
- Säkerhetsdatablad finns på vår webbplats www.bisco.com.
- Bruksanvisning finns tillgänglig på begäran.
- Bruksanvisning finns tillgänglig via www.bisco.com.

BRUKSANVISNING

1. Isolera och rengör alla ytor som kommer att ta emot kärnmaterialet.
2. Applicera ett lim enligt tillverkarens instruktioner.
3. Om en stolpe ska placeras ska den cementeras enligt tillverkarens anvisningar.
4. Applicera och anpassa **LIGHT-CORE** material till beredningen och posten, om sådan finns, och bildar lämplig anatomi med ett instrument. Det rekommenderas att material pressas in i preparatet med ett instrument för att eliminera eventuella tomrum innan härdning.

   OBS: För att förhindra att överflödigt material tränger ut från sprutan, vrid handtaget moturs omedelbart efter att önskad mängd har doserats.

5. Ljushärda varje steg: **GENOMSKINLIG** i minst 20 sekunder; **BLÅ** i minst 30 sekunder. Efter de första 5 sekunderna härdning, placera ljusspetsen i direkt kontakt med kärnmaterialet för att maximera 5 mm bulkhärdning.
6. Förbered och avsluta kärnan. Se till att en hylsa på 2 mm finns kvar på den naturliga tandstrukturen.

AVFALLSHANTERING: Följ lokala anvisningar för avfallshantering. I frånvaro av sådana, följ nationella eller regionala avfallshanteringföreskrifter.
FÖRVARING: Förvara i rumstemperatur 20–25 °C.
GARANTI: BISCO, Inc. erkänner sitt ansvar i att byta ut produkter om de visas vara defekta. BISCO, Inc. tar inte på sig något ansvar för skador eller förlust, varken direkt eller indirekt, som har sin grund i användningen eller oförmågan att använda produkterna enligt beskrivning. Det är användarens ansvar att före användning fastställa produktens lämplighet för det avsedda ändamålet. Användaren tar på sig alla risker och allt ansvar i samband därmed.
OBSERVERA: Rapportera alla biverkningar till BISCO och den behöriga myndigheten i den EU-medlemsstat där användaren och/eller patienten befinner sig.

Sammanfattning av säkerhet och kliniska prestanda finns på https://ec.europa.eu/tools/eudamed eller tillhandahålls på begäran.

* LIGHT-CORE är ett varumärke som tillhör BISCO, Inc.

da — LIGHT-CORE™* Opbygningskomposit

GENERELLE OPLYSNINGER

LIGHT-CORE er en rentgentæt, lyspolymeriseret, fiberforstærket kerneopbygningskomposit. **LIGHT-CORE** er formbar, falder ikke sammen og kan bulk-polymiseres op til 5 mm. Den er formbar (eller ikke-klæbende) i brug og har en fremragende viskositet, hvilket giver mulighed for nem tilretning og tilpasning til tanden og stiften. Den fås i to farvenuancer: **GENNEMSKINNELIG** og **BLÅ**. Når den er polymeriseret, udviser **LIGHT-CORE** fremragende fysiske egenskaber og evnen til at præparere tanden ligesom dentin uden fordybninger.**LIGHT-CORE** fås i ekonomiske sprøjter og praktiske enkeltdosisspidser.

GENNEMSKINNELIG er ideel til brug under æstetisk rekonstruktion. Den kan bulk-polymeriseres op til 5 mm ved lyspolymerisering i 20 sekunder.

BLÅ er ideel til brug i konventionelle fikserede rekonstruktioner. Den gør placeringen lettere, når der er behov for en kontrast til tandstrukturen. Den kan bulk-polymeriseres op til 5 mm ved lyspolymerisering i 30 sekunder.

Indikationer:
- Rekonstruktion hvor en lyspolymeriseret komposit foretrækkes.

Tilsigtet bruger: Autoriseret tandlæge.

Forsigtig:
- Krydskontaminering: Produktet kan indeholde ting, der er beregnet til engangsbrug. Bortskaf brugte eller kontaminerede enkeltdosisspidser. Må ikke rengøres, desinficeres eller genbruges.

Forholdsregler:
- For at opnå en bulk-polymerisering på 5 mm skal spidsen med lyspolymeriseringslampen placeres 0 mm fra kompositmaterialet efter de første 5 sekunders lyspolymerisering.
- Undgå kontakt med huden. Upolymeriserede (meth)akrylat resiner kan forårsage sensibilisering af huden hos følsomme personer. Hvis der forekommer hudkontakt, skal huden vaskes med sæbe og vand.
- Patienten og tandpersonalet bør bære beskyttelsesbriller.
- Se de individuelle komponentens etiketter for specifikke udløbsdatoer.
- Sikkerhedsdataark kan rekvireres efter anmodning.
- Sikkerhedsdataark er tilgængelig på www.bisco.com.
- Brugsanvisning kan rekvireres efter anmodning.
- Brugsanvisning tilgængelig på www.bisco.com.

BRUGSANVISNING

1. Isoler og rens alle overflader, der skal have påført kernematerialet.
2. Påfør klæbemiddel i henhold til producentens anvisninger.
3. Hvis der skal placeres en stift, skal den cementeres i henhold til producentensanvisninger.
4. Anvend og tilpas **LIGHT-CORE**-materialet til præparationen samt stiften hvis relevant, og form den passende anatomi med et instrument. Det anbefales at stampe materialet ind i præparationen med et instrument for at fjerne eventuelle hulrum før polymeriseringen.

   BEMÆRK: Drej håndtaget mod uret, lige så snart den ønskede mængde er presset ud, for at forhindre, at der presses for meget materiale ud af sprøjten.

5. Lyspolymeriser hvert lag: **GENNEMSKINNELIG** i mindst 20 sekunder; **BLÅ** i mindst 30 sekunder. Efter de første 5 sekunders polymerisering skal du placere lyspsidsen i direkte kontakt med kernematerialet for at maksimere 5 mm bulk-polymeriseringen.
6. Præparer og polér kernen. Sørg for, at der er en ferrul på 2 mm tilbage på den naturlige tandstruktur.

BORTSKAFFELSE: Der henvises til de lokale forskrifter for bortskaffelse af affald. Hvis disse ikke forefindes, henvises til de nationale eller regionale forskrifterfor bortskaffelse af affald.
OPBEVARING: Opbevares ved stuetemperatur (20 °C/68 °F – 25 °C/77 °F).
GARANTI: BISCO, Inc. anerkender sit ansvar for at udskifte produkter, hvis de viser sig at være defekte. BISCO, Inc. påtager sig intet ansvar for nogen skade eller noget tab, direkte eller indirekte, som følge af brug af eller manglende mulighed for at bruge produktet som beskrevet. Før brug er det brugerens ansvar at skære produktets egnethed til den tilsigtede brug. Brugeren påtager sig alt ansvar og enhver risiko forbundet dermed.
BEMÆRK: Alle alvorlige hændelser skal rapporteres til BISCO og den kompetente myndighed i det EU-medlemsland, hvori brugeren og/eller patienten er bosat.

Resumé af sikkerhed og klinisk ydeevne kan findes på https://ec.europa.eu/tools/eudamed eller kan fås på anmodning.

* LIGHT-CORE er et varemærke tilhørende BISCO, Inc.

fi — LIGHT-CORE™* Pilarin rakentamiseen tarkoitettu yhdistelmämuovi

YLEISIÄ TIETOJA

LIGHT-CORE on röntgenopaakki, valokovetteinen ja kuituvahvisteinen pilarin rakentamiseen tarkoitettu yhdistelmämuovi. Veistettävissä olevaa ja paakkuuntumatonta **LIGHT-CORE**-muovia voidaan kovettaa suurina määrinä aina 5 mm:in asti. Veistettävissä oleva (tai tarttumaton) käsittely sekä erinomainen viskoisteetti takaavat helpon muotoilun ja adaptoitumisen hampaaseen ja nastaan. Sitä on saatavana kahdessa sävyssä: **LÄPIKUULTAVA** ja **SININEN**. Polymeroitumisen jälkeen **LIGHT-CORE**-muovin fyysiset ominaisuudet ovat erinomaiset, ja se voidaan preparoida aivan kuin dentiini ilman, että se rakoilee. **LIGHT-CORE** on saatavana edullisissa ruiskuissa sekä kätevillä kerta-annoskärjillä.

LÄPIKUULTAVA on ihanteellinen esteettisiin restauraatioihin. Sitä voidaan kovettaa suuremmissa määrissä aina 5 mm:iin asti, kun sitä kovetetaan valolla 20 sekunnin ajan.

SININEN on ihanteellinen perinteisissä kiinteissä restauraatioissa. Se helpottaa asettamista, kun hampaan rakenteelle tarvitaan kontrastia. Sitä voidaan kovettaa suuremmissa määrissä aina 5 mm:iin asti, kun sitä kovetetaan valolla 30 sekunnin ajan.

Käyttöindikaatiot:
- Restauraatiot, joissa halutaan valokovetteinen muovi pilarin rakentamista varten.

Tarkoitettu käyttäjä: Laillisitettu hammaslääkäri.

Huomio:
- Ristikontaminaatio: Tuotteessa saattaa olla osia, jotka on tarkoitettu kertakäyttöön. Hävitä käytetyt tai kontaminoitunet kerta-annoskärjet. Ei saa puhdistaa, desinfioida tai käyttää uudelleen.

Varotoimet:
- Viiden millimetrin bulk-kovettamisen saavuttamiseksi valokärki tulee asettaa 0 mm:n etäisyydelle muovimateriaalista ensimmäisten viiden valokovetussekunnin jälkeen.
- Vältä ihokosketusta. Polymeroitumattomat (met)akrylaatteresiinit voivat aiheuttaa ihon herkistymistä herkillä henkilöillä. Jos ainetta joutuu iholle, pese iho saippualla ja vedellä.
- Potilaan ja hammashoitohenkilökunnan tulee käyttää suojalaseja.
- Katso viimeinen käyttöpäivä aina komponentin omasta tuotelipukkeesta.
- Käyttöturvallisuustiedote on saatavissa pyynnöstä.
- Käyttöturvallisuustiedote on saatavissa verkkosivustolta www.Bisco.com.
- Käyttöohjeet ovat saatavissa pyynnöstä.
- Käyttöohjeet ovat saatavissa verkkosivustoltta www.bisco.com

KÄYTTÖOHJEET

1. Eristä ja puhdista pinnat, joille ydinainetta tullaan levittämään.
2. Levitä liimaa valmistajan ohjeiden mukaisesti.
3. Mikäli aiotaan asettaa nasta, tulee se sementoida valmistajan ohjeiden mukaan.
4. Vie ja adaptoi **LIGHT-CORE**-materiaali preparointiin ja nastaan, mikäli sellainen on ja muotoile se instrumentilla haluttuun muotoon. On suositeltavaa painella materiaali instrumentilla preparointiin tiivisti, jotta mahdolliset tyhjöt eliminoidaan ennen kovettamista.

   HUOMAUTUS: Kun halutu määrä on annosteltu, kierrä ruiskun mäntää välittömästi vastapäivään, jotta ruiskusta ei työnny ulos ylimääräistä materiaalia.

5. Valokoveta jokainen kerros: **LÄPIKUULTAVA** vähintään 20 sekuntia; **SININEN** vähintään 30 sekuntia. Aseta valokärki viiden ensimmäisen kovetussekunnin jälkeen suoraan kontaktiin pilarimateriaalin kanssa maksimoidaksesi 5 mm bulk kovetuksen
6. Valmistele ja viimeistele pilari. Varmista, että 2 mm:n holkki jää hampaan luonnolliseen rakenteeseen.

HÄVITTÄMINEN: Noudata jätteen hävittämistä koskevia hoitohyteisön säännöksiä. Jos näitä ei ole, noudata jätteen hävittämistä koskevia kansallisia tai alueellisia säännöksiä.
**SÄILY

hr — LIGHT-CORE™* kompozit za nadogradnju jezgre

OPĆE INFORMACIJE

LIGHT-CORE je radioopaktni kompozit ojačan vlaknima za nadogradnju jezgre koji se stvrdnjava svjetlošću. Pogodan za oblikovanje i stabilne konzistencije, **LIGHT-CORE** se može stvrdnuti u masi do 5 mm. Mogućnost oblikovanja (odnosno odsutnost lijepljenja pri rukovanju) i izvrsna viskoznost omogućuju jednostavno oblikovanje i prilagodbu zubu i podupirača. Može se nabaviti u dvije nijanse: **PROZIRNOJ** i **PLAVOJ**. Nakon polimerizacije **LIGHT-CORE** pokazuje izvanrednu fizičku svojstva i sposobnost pripreme, primjerice, dentina bez bušenja. **LIGHT-CORE** je dostupan u štrcaljkama i praktičnim nastavcima za doziranje jediničnih doza.

PROZIRNI je idealan za upotrebu ispod estetskih nadomjestaka. Može se polimerizirati u masi do 5 mm kada se polimerizira svjetlom 20 sekundi.

PLAVI je idealan za upotrebu u konvencionalnim fiksnim nadomjescima. Olakšava postavljanje kada je potreban kontrast strukturi zuba. Može se polimerizirati u masi do 5 mm kada se polimerizira svjetlom 30 sekundi.

Upute za upotrebu:
- Formiranje nadomjestka gdje se preferira svjetlosno polimerizirajući kompozit za nadogradnju jezgre.

Predviđeni korisnik: Licencirani stomatolog.

Oprez:
- Unakrsna kontaminacija: Prije može sadržavati proizvode za jednokratnu upotrebu. Odložite rabljene ili kontaminirane nastavke za doziranje jediničnih doza. Nemojte ih čistiti, dezinficirati niti ponovno upotrebljavati.

Mjere opreza:
- Kako bi se postiglo stvrdnjavanje u masi od 5 mm, vrh lampice za polimerizaciju treba postaviti na 0 mm od kompozitnog materijala nakon prvih 5 sekundi polimeriziranja svjetlom.
- Izbjegavajte dodir s kožom; nepolimerizirane (met)akrilatne smole mogu kod osjetljivih osoba izazvati preosjetljivost kože. U slučaju dodira, operite kožu vodom i sapunom.
- Pacijent i stomatološko osoblje trebaju nositi zaštitne naočale.
- Pogledajte pojedinačne naljepnice komponenata za određene datume isteka roka.
- Sigurnosni list dostupan na zahtjev.
- Sigurnosni list dostupan na www.bisco.com.
- Upute za upotrebu dostupne na zahtjev.
- Upute za upotrebu dostupne na www.bisco.com.

UPUTE ZA UPOTREBU

1. Izdvojite i očistite sve površine na koje će biti nanijeti materijal jezgre.
2. Nanesite ljepilo u skladu s uputama proizvođača.
3. Ako se postavlja podupirač, treba ga cementirati prema uputama proizvođača.
4. Materijal **LIGHT-CORE** nanesite i prilagodite pripremljenoj površini i podupiraču, ako postoji, te instrumentom oblikujte odgovarajuću anatomiju. Preporučuje se instrumentom nabiti materijal u pripremljenu površinu koju bi se uklonile sve moguće šupljine prije stvrdnjavanja.

NAPOMENA: Nakon istiskivanja željene količine, odmah okrenite ručicu u smjeru suprotnom od kazaljke na satu kako biste spriječili ispadanje viška materijala iz štrcaljke.

5. Svaki nanos polimerizirajte svjetlom: **PROZIRNI** najmanje 20 sekundi; **PLAVI** najmanje 30 sekundi. Nakon prvih 5 sekundi stvrdnjavanja postavite svjetleći vrh u izravan kontakt s materijalom jezgre kako biste postigli stvrdnjavanje mase od 5 mm.
6. Pripremite i dovršite jezgru. Osigurajte da na prirodnoj strukturi zuba ostane višak od 2 mm.

ODLAGANJE: Postupite u skladu s lokalnim uputama o odlaganju otpada. Ako ih nema, pozovite se na nacionalne ili regionalne odredbe koje se odnose na otpad.
SKLADIŠTENJE: Čuvati na sobnoj temperaturi (20 °C / 68 °F - 25 °C / 77 °F).
JAMSTVO: BISCO, Inc. priznaje svoju odgovornost za zamjenu proizvoda u slučaju da su neispravni. Tvrtka BISCO, Inc. ne prihvaća odgovornost za bilo kakve štete ili gubitke, bilo izravne ili posljedične, koje proizlaze iz upotrebe ili nemogućnosti korištenja proizvoda kako je opisano. Prije upotrebe, korisnik je dužan odrediti prikladnost proizvoda za njegovu namjenu. Korisnik preuzima sav rizik i svu odgovornost za gore navedeno.
NAPOMENA: O svim ozbiljnim incidentima izvijestite tvrtku BISCO i nadležnu tijelo države članice EU-a u kojoj se nalaze korisnik i/ili pacijent.

Sažetak o sigurnosnoj i kliničkoj učinkovitosti možete pronaći na https://ec.europa. eu/tools/eudamed. Također je dostupan na zahtjev.

* LIGHT-CORE zaštitni je znak tvrtke BISCO, Inc.

cs — LIGHT-CORE™* Kompozit pro výstavbu jádra

OBECNÉ INFORMACE

LIGHT-CORE je rentgenkontrastní, světlem vytvrzovaný, vlákny vyztužený kompozit pro výstavbu jádra. Materiál **LIGHT-CORE** je tvarovatelný, nepropadá se a lze jej vytvrzovat ve hmotě do tloušťky až 5 mm. Stavitelná (neboli nelepivá) manipulace a vynikající viskozita umožňují snadné tvarování a přizpůsobení se zubu a sloupku. Je k dispozici ve dvou odstínech: **PRŮSVITNÝ** a **MODRÝ**. Po polymerizaci vykazuje **LIGHT-CORE** vynikající fyzikální vlastnosti a schopnost preparace jako dentin, aniž by docházelo k tvorbě prohlubní. **LIGHT-CORE** je k dispozici v úsporných stříkačkách a v praktických jednotlivých dávkovacích špičkách.

PRŮSVITNÝ je ideální k použití pod estetické náhrady. Při vytvrzování světlem po dobu 20 sekund jej lze vytvrzovat ve hmotě do tloušťky až 5 mm.

MODRÝ je ideální pro použití v běžných fixních náhradách. Usnadňuje umístění, pokud je vyžadován kontrast ke struktuře zubu. Při vytvrzování světlem po dobu 30 sekund jej lze vytvrzovat ve hmotě do tloušťky až 5 mm.

Indikace k použití:
- Výplň, u které se pro výstavbu jádra upřednostňuje světlem vytvrzený kompozit.

Zamýšlený uživatel: Zubní lékař.

Bezpečnostní upozornění:
- Křížová kontaminace: Produkt může obsahovat složky, které jsou jen na jedno použití. Použité nebo kontaminované dávkovací špičky zlikvidujte. Nečistěte je, nedezinfikujte je ani je nepoužívejte opakovaně.

Preventivní opatření:
- Aby se materiál najednou vytvrdil v celé tloušťce 5 mm, je nutno zdroj vytvrzovacího světla po prvních 5 sekundách vytvrzování umístit do vzdálenosti 0 mm od kompozitního materiálu.
- Zamezte styku s kůží. Nezpolymerizované (meth)akrylátové pryskyřice mohou u citlivých osob způsobit kožní senzitizaci. Dojde-li ke kontaktu, omyjte kůži mýdlem a vodou.
- Pacient i stomatologický personál by měli mít nasazené ochranné brýle.
- Konkrétní data expirace viz štítky jednotlivých složek.
- Bezpečnostní list je k dispozici na vyžádání.
- Bezpečnostní list je k dispozici na www.bisco.com.
- Návod k použití je k dispozici na vyžádání.
- Návod k použití je k dispozici na www.bisco.com.

NÁVOD K POUŽITÍ

1. Izolujte a očistěte všechny povrchy, na které má přijít materiál pro výstavbu jádra.
2. Naneste adhezivum podle pokynů výrobce.
3. Pokud má být umístěn sloupek, měl by se cementovat podle pokynů výrobce.
4. Naneste materiál **LIGHT-CORE** na vypreparovaný povrch zubu a na sloupek, pokud je přítomen, přizpůsobte ho a pomocí nástroje vytvořte vhodnou anatomii. Doporučuje se materiál řádně vtlačit nástrojem do vypreparované kavity, aby se před vytvrzením odstranily případné prázdné prostory.

POZNÁMKA: Po nadávkování požadovaného množství ihned otočte rukojeť proti směru hodinových ručiček, abyste zabránili vytlačení přebytečného materiálu ze stříkačky.

5. Každý inkrement vytvrďte světlem: **PRŮSVITNÝ** minimálně 20 sekund; **MODRÝ** minimálně 30 sekund. Po prvních 5 sekundách vytvrzování umístěte zdroj vytvrzovacího světla do přímého kontaktu s materiálem pro výstavbu jádra, abyste maximalizovali vytvrzení ve hmotě v celé tloušťce 5 mm.
6. Vypreparujte a dokončete jádro. Dbejte na to, aby na přirozené struktuře zubu zůstala 2mm ferule.

LIKVIDACE: Řiďte se místními platnými předpisy o odpadech. Pokud neexistují, řiďte se celostátními nebo regionálními předpisy o odpadech.
SKLADOVÁNÍ: Uchovávejte při pokojové teplotě (20 °C / 68 °F až 25 °C / 77 °F).
ZÁRUKA: Společnost BISCO, Inc. uznává svou odpovědnost ve smyslu povinnosti vyměnit produkt za nový, pokud se prokáže, že je vadný. Společnost BISCO, Inc. nepřijímá odpovědnost za žádné škody nebo ztráty, přímé nebo následné, způsobené použitím nebo neschopností použít produkty tak, jak je popsáno. Odpovědnosti uživatele je před použitím určit, zda je produkt pro zamýšlené použití vhodný. Uživatel na sebe bere veškerá rizika a odpovědnost s tímto spojené.
UPOZORNĚNÍ: Jakékoli závažné mimořádné události ohlaste společnosti BISCO a příslušnému orgánu v členském státě EU, kde uživatel nebo pacient sídlí.

Souhrn informací o bezpečnosti a klinické funkčnosti lze najít na adrese https://ec.europa.eu/tools/eudamed nebo je k dispozici na vyžádání.

*LIGHT-CORE je obchodní známka společnosti BISCO, Inc.

et — LIGHT-CORE™* Köndi ülesehituse kompositmaterjal

ÄLTALÄNOS TEAVE

LIGHT-CORE on röntgenkontrastne, valgusküvastuv, fibriga tugevdatud komposiit köndi ülesehituseks. Vormitavat ja mittekokkuvajuvat **LIGHT-CORE**'d võib voolavalt kõvastada kuni 5 mm-ni. Vormitavalt (ehk mittekleepuvalt) käsitsetavus ja suurepärane viskoossus võimaldavad kerget kontuurimist ja kohandamist hamba ja tihvtiga. See on saadaval kahes värvitoonis: **POOLLÄBIPAISTEV** ja **SININE**. Pärast polümeriseerumist on **LIGHT-CORE**'l suurepärased füüsikalised omadused ja seda saab prepareerida nagu dentiini lima defektideta. **LIGHT-CORE** on saadaval ökonoomsetes süstlates käepäraste üksikannuse otsikutega.

POOLLÄBIPAISTEV sobib ideaalselt kasutamiseks esteetiliste restauratsioonide all. Seda võib voolavalt kõvastada kuni 5 mm, kui seda valguskõvastada 20 sekundi jooksul.

SININE sobib ideaalselt kasutamiseks tavapäraستes fikseeritud restauratsioonides. See hõlbustab paigaldamist, kui on vajalik kontrastsus hamba struktuuri suhtes. Seda võib voolavalt kõvastada kuni 5 mm, kui seda valguskõvastada 30 sekundi jooksul.

Kasutusnäidustused
- Restauratsioon, kui köndi ülesehitamiseks eelistatakse valguskõvastuvat kompositi.

Ettenähtud kasutaja: registreeritud hambaarst

Ettevaatust:
- Ristsaastumine: Toode võib sisaldada elemente, mis on kavandatud ühekordseks kasutamiseks. Kasutatud või saastunud üksikannuse otsikud tuleb ära visata. Mitte puhastada, desinfitseerida ega korduskasutada.

Ettevaatusabinõud
- 5 mm voolava kõvastumise saavutamiseks tuleb asetada kõvastamisvalguse otsik pärast esimest 5 sekundit valguskõvastumist 0 mm kaugusele kompositmaterjalist.
- Vältida kokkupuudet nahaga; polümeermata (met)akrülaatvaigud võivad põhjustada nende suhtes tundlikel inimestel naha sensibiliseerumist. Kokkupuute korral peske nahka seebi ja veega.
- Patsient ja hambaravipersonal peavad kandma kaitseprille.
- Tootespetsiifilisi aegumiskuupäevi vaadake komponentide etikettidelt.
- Materjali ohutuskaart on saadaval nõudmisel.
- Materjali ohutuskaart on saadaval aadressil www.bisco.com.
- Kasutusjuhend on kättesaadav teilimisel.
- Kasutusjuhend on kättesaadav aadressil www.bisco.com.

KASUTUSJUHEND

1. Isoleerige ja puhastage kõik pinnad, millele hambakõndi materjal kannate.
2. Apliteerige adhesiiv tootja juhiste järgi.
3. Kui tuleb paigaldada tihvt, tuleb see tsementeerida tootja juhiste järgi.
4. Apliteerige ja kohandage materjal **LIGHT-CORE** preparatsioonile ja tihvtile, kui seda kasutatakse, ja moodustage instrumendiga sobiv anatoomiline kuju. Soovitatav on tampida materjal instrumendiga preparatsiooni sisse, et vältida potentsiaalsete tühimike jäämist enne kõvastumist.

MÄRKUS. Pärast soovitud koguse doseerimist keerake käepidet kõre vastupäeva, et vältida liigse materjali väljutamist süstlast.

5. Valguskõvastage iga lisatud osa: **POOLLÄBIPAISTVAT** vähemalt 20 sekundit; **SININE** vähemalt 30 sekundit. Maksimaalse 5 mm voolava kõvastumise saavutamiseks asetage valguse otsik pärast esimest 5 sekundit vahetusse kontakti kõndimaterjaliga.
6. Prepareerige ja viimistlege kõnt. Veenduge, et naturaalse hamba struktuurile jääb 2 mm ferrul.

KASUTUSEST KÕRVALDAMINE. Vt jäätmekäitlust käsitlevaid Euroopa Liidu õigusakte. Nende puudumise korral vt riiklikke või piirkondlikke jäätmekäitlusseeskirju.
SÄILITAMINE. Hoida toatemperatuuril (20 °C...25 °C / 68 °F...77 °F).
GARANTII. BISCO, Inc. tunnistab, et vastutab toodete asendamise eest, kui need on tõestatult defektsed. BISCO, Inc. ei vastuta otseste ega kaudsete kahjustuste ega kahjude eest, mis tulenevad võimetusest kasutada tooteid kirjeldatud viisil. Enne toote kasutamist on kasutajal kohustus veenduda selle sobivuses kavatsetavaks kasutamiseks. Kogu seonduv risk ja vastutus lasub kasutajal.
TÄHELEPANU! Kõigist ohujuhtumitest tuleb teatada ettevõtlele BISCO ning kasutaja ja/või patsiendi ELi asukohaliikmesriigi pädevale asutusele.

Ohutuse ja kliinilise toimivuse kokkuvõte saab aadressil https://ec.europa.eu/tools/eudamed ning on saadaval ka nõudmisel.

* LIGHT-CORE on ettevõtte BISCO, Inc. kaubamärk.

hu — LIGHT-CORE™* Csonkfelépítő kompozit

ÁLTALÁNOS INFORMÁCIÓK

A **LIGHT-CORE** egy radiopak, fényre kötő, szálival erősített csonkfelépítő kompozit. A formálható és nem folyós **LIGHT-CORE** „bulk" technikával alkalmazható, megvilágítható 5 mm-ig. A formálhatóság (vagy nem ragadósság) és a kiváló viszkozitás könnyű kontúrozást és foghoz, illetve csaphoz igazítást tesz lehetővé. Két árnyalatban kapható: **ÁTTETSZŐ** és **KÉK**. A polimerizációt követően a **LIGHT-CORE** kiváló fizikai tulajdonságokat mutat és dentin-szerűen előkészíthető. A **LIGHT-CORE** gazdaságos fecskendőkben és kényelmes egységadagolókban kapható.

Az **ÁTTETSZŐ** esztétikai pótlások alatt használható ideálisan. „Bulk" technikával alkalmazható, 5 mm-ig megvilágítható, 20 másodpercig.

A **KÉK** hagyományos fix pótlásoknál használható ideálisan. Megkönnyíti a behelyezést, ha a fogszerkezettel való kontrasztot szükséges. „Bulk" technikával megvilágítható 5 mm-ig, 30 másodpercig.

Felhasználási javallatok:
- Pótlás, ha fényre kötő csonkfelépítő kompozitot részesítik előnyben

Célfelhasználó: Működési engedéllyel rendelkező fogszakorvos.

Figyelmeztetések:
- Keresztszennyeződés: A termék egyszer használatos részeket tartalmazhat. Ártalmatlanítsa a használt vagy szennyezett egységadagolókat. Ne tisztítsa meg, ne fertőtlenítse, és ne használja újra.

Óvintézkedések:
- Az 5 mm-es „bulk" kötés eléréséhez a fényvezető végződést a kompozit anyagtól 0 mm-re kell helyezni a megvilágítás első 5 másodpercét követően.
- Kerülje a bőrre kerülést; az érzékeny személyeknél a polimerizálatlan (met)akrilát gyanták a bőr érzékenytlenését okozhatják. Ha bőrre kerül, mossa le a bőrt szappannal és vízzel.
- A betegnek és a fogászati dolgozóknak védőszemüveget kell viselniük.
- A konkrét lejárati dátumokkal kapcsolatban lásd az egyedi összetevők címkéjét.
- Kérésre elérhető a biztonsági adatlap.
- A biztonsági adatlap megtalálható a www.bisco.com weboldalon.
- Kérésre elérhető a Használati utasítás.
- A Használati utasítás megtalálható a www.bisco.com webhelyen.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

1. Szigeteljen és tisztítson meg minden olyan felületet, ahova a csonkfelépítő anyag kerül.
2. Vigyen fel ragasztót a gyártó utasításainak megfelelően.
3. Csap elhelyezése esetén a csapot a gyártó utasításainak megfelelően kell beragasztani.
4. Vigyen fel **LIGHT-CORE** anyagot az előkészített felületre és a csapra, ha van, majd műszerrel alakítsa ki a megfelelő anatómiát. Javasoljuk, hogy az anyagot műszerrel nyomkodja bele az előkészített felületbe, hogy a kötés előtt kiküszöbölje a lehetséges buborékokat.

MEGJEGYZÉS: A kívánt mennyiség kiadagolása után azonnal fordítsa el a zárat az óramutató járásával ellentétes irányba, hogy elkerülje a felesleges anyag kinyomását a fecskendőből.

5. Világítsa meg az egyes rétegeket: **ÁTTETSZŐ**: legalább 20 másodpercig; **KÉK**: legalább 30 másodpercig. A kötés első 5 másodpercét követően a fényvezető közvetlenül érintse hozzá a csonkfelépítő anyaghoz, hogy maximális 5 mm-es „bulk" kötést érjen el.
6. Készítse elő és fejezze be a csonkot. Győződjön meg arról, hogy a természetes fogszerkezeten 2 mm-es ferrule marad.

ÁRTALMATLANÍTÁS: Lásd a közösségi előírásokat a hulladékra vonatkozóan. Ezek hiányában lásd a nemzeti vagy regionális előírásokat a hulladékra vonatkozóan.
TÁROLÁS: Szobahőmérsékleten tárolandó (20 °C/68 °F–25 °C/77 °F).
JOTALLÁS: A BISCO, Inc. vállalja a felelősséget a bizonyítottan hibás termékek kicseréléséért. A BISCO, Inc. nem vállal felelősséget az olyan közvetlen vagy következményes károkért vagy veszteségekért, amelyek a termékek felhasználásának ismertetett módjától eltérő felhasználása vagy sikertelen felhasználás miatt következik be. Az alkalmazás előtt a felhasználó felelőssége, hogy megállapítsa, hogy a termék a kívánt felhasználás céljából megfelelő-e. A felhasználó vállalja az azzal kapcsolatos valamennyi kockázatot és felelősséget.
FIGYELEM: Jelentsen minden súlyos eseményt a BISCO vállalatnak és azon európai tagállam illetékes hatósága felé, amelyben a felhasználó és/vagy a beteg tartózkodik.

A biztonságosság és a klinikai teljesítmény összefoglalója a https://ec.europa.eu/tools/eudamed oldalon található, vagy kérésre rendelkezésre áll.

* A LIGHT-CORE a BISCO, Inc. védjegye.

lv — LIGHT-CORE™* Pamatnes izveides kompozītmateriāls

VISPĀRĒJA INFORMĀCIJA

LIGHT-CORE ir rentgenstarojumu necaurlaidīgs, ar gaismu cietināms, ar šķiedrām pastiprinātās pamatnes veidošanas kompozītmateriāls. Veidojamu un nesliedošu, **LIGHT-CORE** var lietojamā sacietinātā līdz 5 mm. Veidojama (vai nelipīga) apstrāde un izcila viskozitāte ļauj viegli konturēt un pielāgot zobu un tapu. Ir pieejami divi toņi: **CAURSPĪDĪGS** un **ZILŠ**. Pēc polimerizācijas **LIGHT-CORE** uzrāda izcilas fizikālās īpašības un to var sagatavot līdzīgi dentīnam bez sarukšanas. **LIGHT-CORE** ir pieejams ekonomiskās šļircēs un ar ērtiem dozēšanas uzgaļiem.

CAURSPĪDĪGAIS tonis ir izcili piemērots estētiskām restaurācijām. To var lietajamā sacietinātā līdz 5 mm, ja apstrādā ar gaismu 20 sekundes.

ZILAIS ir izcili piemērots lietošanai parastās fiksētās restaurācijās. Tas atvieglo novietošanu, ja nepieciešams kontrasts ar zobu struktūru. To var lietajamā sacietinātā līdz 5 mm, ja apstrādā ar gaismu 30 sekundes.

Lietošanas indikācijas
- Restaurācija, kur priekšroka tiek dota gaismā cietināmam kompozītmateriālam pamatnes veidošanai

Paredzētais lietotājs: kvalificēts zobārsts.

Bīstamības paziņojums.
- Šķērspiesārņojums. Produktā var būt priekšmeti, kas paredzēti vienreizējai lietošanai. Utilizējiet izmantotos vai piesārņotos vienas devas uzgaļus. Nefirjet, nedezinficējiet un nelietojiet atkārtoti.

Piesardzības pasākumi.
- Lai sasniegtu 5 mm lielapjoma sacietēšanu, cietināšanas ar gaismu uzgaļa jānoveto 0 mm attālumā no kompozītmateriāla pēc pirmajām 5 sekundēm, kad sākta cietināšana ar gaismu.
- Izvairieties no saskares ar ādu; nepolimerizējušies (met)akrilāta sveķi var izraisīt ādas reakcijas cilvēkiem ar paaugstinātu jutību. Saskares gadījumā mazgājiet ar ziepēm un ūdeni.
- Pacientam un zobārstniecības personālam ir jāvalkā acu aizsarglīdzekļi.
- Skatīt atsevišķu sastāvdaļu etiķetes, lai uzzinātu noteiktos derīguma termiņus.
- Drošības datu lapa ir pieejama pēc pieprasījuma.
- Drošības datu lapa ir pieejama www.bisco.com.
- Lietošanas norādes ir pieejamas pēc pieprasījuma.
- Lietošanas norādes ir pieejamas www.bisco.com

LIETOŠANAS NORĀDES

1. Izolējiet un notīriet visas virsmas, kas saskarsies ar pamatnes materiālu.
2. Uzklājiet adhezivu saskaņā ar ražotāja norādēm.
3. Ja jāievieto tapa, tā cementējama saskaņā ar ražotāja norādēm.
4. Uzklājiet un pielāgojiet **LIGHT-CORE** materiālu sagatavei un tapai, ja ir, un veidojiet atbilstošu anatomiju ar instrumentu. Pirms sacietēšanas materiālu ieteicams ieblīdēt sagatavē ar instrumentu, lai novērstu iespējamos tukšumus.

PIEZĪME. Pēc vajadzīgā daudzuma izspiešanas nekavējaties pagrieziet rokturi pretpulksteniski, lai izvairītos no lieka materiāla izspiešanas no šļirces.

5. Katru pieaudzējumu sacietiniet ar gaismu: **CAURSPĪDĪGO** vismaz 20 sekundes; **ZILO** vismaz 30 sekundes. Pēc pirmajām 5 cietināšanas sekundēm novietojiet gaismas uzgali tiešā saskarē ar pamatnes materiālu, lai maksimāli palielinātu 5 mm lielapjoma sacietēšanu.
6. Sagatavojiet un nostrādājiet pamatni. Pārliecinieties, ka uz dabiskās zoba struktūras paliek 2 mm gredzens.

UTILIZĀCIJA. Skatīt pašvaldības atkritumu apsaimniekošanas noteikumus. Ja tādu nav, ievērot valstī spēkā esošos atkritumu apsaimniekošanas noteikumus.
UZGLABĀŠANA. Glabājiet istabas temperatūrā (20–25 °C).
GARANTIJA. BISCO, Inc. atzīst savu atbildību par produktu nomaiņu, ja tiem tiek konstatēti defekti. BISCO, Inc. neuzņemas atbildību par jebkādiem bojājumiem vai zaudējumiem, ne tiešiem, ne izrietošiem, kas cēlušies no produkta lietošanas vai nespējas to lietot kā norādīts. Lietotāja atbildība ir pirms lietošanas noteikt produkta piemērotību tā paredzētajam pielietojumam. Lietotājs uzņemas visu ar to saistīto risku un atbildību.
PAZIŅOJUMS: Par jebkuriem nopietniem incidentiem ziņot BISCO un tās ES dalībvalsts kompetentajai iestādei, kurā atrodas lietotāji un/vai pacienti.

Drošuma un klīniskās veiktspējas kopsavilkums atrodams vietnē https://ec.europa.eu/tools/eudamed vai pieejams pēc pieprasījuma.

* LIGHT-CORE ir BISCO, Inc. preču zīme.

lt — LIGHT-CORE™* Kompozitinės kanalų plombos

BENDROJI INFORMACIJA

„**LIGHT-CORE**" yra rentgenokontrastinis šviesa kietinamas pluoštu sustiprintas kanalų formavimo kompozitas. Formavimui pasiduodantis ir nesmunkantis „**LIGHT-CORE**" gali būti kietinamas iki 5 mm dydžio dalimis. Dėl galimybės formuoti (arba neišpumuo) ir puikaus klampumo lengva formuoti kontūrus ir pritaikyti prie danties ir kaiščio. Prieinami du atspalviai: **SKAIDRUS** ir **MĖLYNAS**. Polimerizavus, „**LIGHT-CORE**" pasižymi puikiomis fizinėmis savybėmis ir galimybe paruošti kaip dentiną neformuojant kanalo. „**LIGHT-CORE**" tiekiamas ekonomiškuose švirkštuose ir patogiuose vienetinės dozės antgaliuose.

SKAIDRUS variantas puikiai tinka estetinei rekonstrukcijai. Jį galima kietinti iki 5 mm dydžio dalimis kietinant šviesa 20 sekundžių.

MĖLYNAS variantas puikiai tinka įprastinėms fiksuotosioms rekonstraviimo priemonėms. Jį lengviau naudoti, kai reikalingas kontrastas su danties struktūra. Jį galima kietinti iki 5 mm dydžio dalimis kietinant šviesa 30 sekundžių.

Naudojimo indikacijos:
- Rekonstravimas, kai kanalui formuoti geriausiai tinka šviesa kietinamas kompozitas.

Numatytas vartotojas: licencijuotas odontologas.

Perspėjimai:
- Kryžminis užteršimas: Produkte gali būti medžiagų, skirtų vienkartiniam naudojimui. Pašalinkite panaudotus arba užterštus vienetinės dozės antgalius. Nevalykite, nedezinfekuokite ir nenaudokite pakartotinai.

Atsargumo priemonės:
- Norint sukietinti 5 mm dydžio dalį, kietinimo šviesos antgalis po pirmųjų 5 sekundžių kietinimo šviesa turi būti prigliaustas 0 mm atstumu prie kompozito.
- Venkite kontakto su oda; nepolimerizuotos (met)akrilato dervos jautriems žmonėms gali sudirginti odą. Įvykus sąlyčiui, odą nuplaukite muilu ir vandeniu.
- Pacientas ir odontologai turi naudoti akių apsaugos priemones.
- Kiekviено komponento galiojimo pabaigos datos nurodytos ant jų etikečių.
- Paprašius galima gauti saugos duomenų lapą.
- Saugos duomenų lapas pateikiamas adresu www.bisco.com.
- Paprašius galima naudoti naudojimo instrukciją.
- Naudojimo instrukcija pateikta adresu www.bisco.com

NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS

1. Izoliuokite ir nuvalykite visus paviršius, prie kurių liesis kanalo medžiaga.
2. Surišikį tepkite pagal gamintojo nurodymus.
3. Jeigu bus naudojamas kaištis, jis turi būti cementuojamas pagal gamintojo nurodymus.
4. Uždėkite ir pritaikykite „**LIGHT-CORE**" medžiagą prie preparato ir kaiščio, jeigu yra, ir instrumentu suformuokite atitinkamą anatomine dalį. Rekomenduojama medžiagą sugrūsti į preparatą instrumentu, kad prieš kietinimą neliktų galimų tuštumų.

PASTABA: Iššvirkšte norimą kiekį, nedelsdami pasukite rankeną prieš laikrodžio rodyklę, kad iš švirkšto neišspaustumėte per daug medžiagos.

5. Šviesa kietinkite kiekviena sluoksnį: **SKAIDRIU** variantą – bent 20 sekundžių; **MĖLYNĄ** variantą – bent 30 sekundžių. Po pirmųjų 5 kietinimo sekundžių prigliauskite šviesos antgalį prie pat kanalo medžiagos, kad kuo geriau būtų sukietinta 5 mm dydžio dalis.
6. Paruoškite ir apipavidalinkite kanalą. Pasirūpinkite, kad ant natūralios danties struktūros liktų 2 mm lankelis.

IŠMETIMAS: Perčiūrėkite bendruomenės nuostatas dėl atliekų. Jei jos neapibrėžtos, žr. nacionalines arba regionines nuostatas dėl atliekų.
LAIKYMAS: Laikykite kambario temperatūroje (20°C / 68°F–25°C / 77°F).
GARANTIJA: „BISCO, Inc." prisiima atsakomybę pakeisti gaminius, jeigu bus įrodyta, kad jie turi trūkumų. Jeigu gaminys naudojamas neišlaikant nurodymų, „BISCO Inc." neprisiima atsakomybės už patirtus tiesioginius arba netiesioginius nuostolius ar žalą. Prieš naudodamasis vartotojas privalo nustatyti, ar gaminys tinka numatomam naudojimo tikslui. Vartotojas prisiima visą su tuo susijusią riziką ir atsakomybę.
PASTABA: Apie bet kokį rimtą incidentą praneškite BISCO ir vartotojo ir (arba) paciento ES šalies narės kompetentingai institucijai.

Saugos ir klinikinio veiksmingumo duomenų santrauka pateikta adresu https://ec.europa.eu/tools/eudamed arba ją galima gauti paprašius.

* „LIGHT-CORE" yra „BISCO, Inc." prekės ženklas.

mk — LIGHT-CORE™* Композит за полнење јадра

ОПШТИ ИНФОРМАЦИИ

LIGHT-CORE е радионепровиден композит за полнење јадра стврднат со светлина. Со можност да се оформува и без можност да отпадне, **LIGHT-CORE** може обемно да се стврднува до најмногу 5mm. Можноста да се оформува (или да не биде леплива) при ракување и одличната вискозност овозможуваат лесно да се контурира и прилагоди кон забот и колепот. Достапен е во две нијанси: **ПРОЗИРНА** и **СИНА**. Откако ќе се полимеризира, **LIGHT-CORE** покажува изванредни физички својства и способност да се подготвува како дентинот без откопување. **LIGHT-CORE** е достапен во економични шприцеви и погодни вревки за единица-доза.

ПРОЗИРНИОТ е идеален за употреба под естетски реставрации. Може обемно да се стврдне до 5 mm кога се стврднува со светлина 20 секунди.

СИНИОТ е идеален за употреба при конвенционални фиксни реставрации. Може обемно да се стврдне до 5 mm кога се стврднува со светлина 30 секунди.

Индикации за употреба:
- Реставрација каде што се претпочита композит за полнење на јадрото што се стврднува со светлина.

Предвиден корисник: Лиценциран стоматолог.

Мерки на претпазливост:
- Вкрстена контаминација: Производот може да содржи елементи што се предвидени за еднократна употреба. Фрлете ги употребените или контаминираните вревки за единица-доза. Не смеат да се чистат, дезинфицираат и повторно да се употребуваат.

Мерки на претпазливост:
- За да се постигне обемно стврднување од 5 mm, врвот на светилката за стврднување треба да се постави на 0 mm од композитниот материјал по првите 5 секунди стврднување со светлина.
- Избегнавајте контакт со кожата; неполимеризираните смоли на (мет)акрилатот може да предизвикаат чувствителност на кожата кај чувствителните лица. Ако дојде до контакт, измијте ја кожата со сапун и вода.
- Пациентот и стоматолошкиот персонал треба да носат заштитни очила.
- Погледнете ги етикетите на одделните компоненти за посебните рокови на траење.
- Листот со безбедносни податоци е достапен на барање.
- Листот со безбедносни податоци е достапен на www.bisco.com.
- Упатството за употреба е достапно на барање.
- Упатството за употреба е достапно на www.bisco.com.

УПАТСТВО ЗА УПОТРЕБА

1. Изолирајте ги и исчистете ги сите површини врз кои ќе се поставува материјалот за јадрото.
2. Нанесете лепило според упатствата на производителот.
3. Ако треба да се поставува колец, тој треба да се зацементира според упатствата на производителот.
4. Нанесете и прилагодете го материјалот **LIGHT-CORE** на препарацијата и на колецот, ако има таков, и оформете ја соодветната анатомија со инструмент. Се препорачува материјалот да се набие во препарацијата со инструмент за да се елиминираат потенцијалните празнини пред да се стврдне.

НАПОМЕНА: За да спречите вишок материјал да излезе од шприцот, свртете ја рачката налево веднаш откако ќе ја нанесете саканата количина.

5. Стврднувајте го со светлина секој слој: **ПРОЗИРНИОТ** минимум 20 секунди; **СИНИОТ** минимум 30 секунди. По првите 5 секунди од стврднувањето, поставете го врвот од светилката во директен контакт со материјалот за јадрото за да го максимизирате обемното стврднување од 5 mm.
6. Подгответе го и завршете го јадрото. Погрижете се на природната структура на забот да остане прстен од 2 мм.

ФРЛАЊЕ: Погледнете ги одредбите на заедницата кои се однесуваат на отпадот. Доколку не постојат, погледнете ги националните или регионалните одредби кои се однесуваат на отпадот.
ЧУВАЊЕ: Чувајте го на собна температура (20 °C/68 °F - 25 °C/77 °F).
ГАРАНЦИЈА: BISCO, Inc. ја прекема одговорноста да ги замени производите ако се докаже дека се дефектни. BISCO, Inc. не прифаќа одговорност за какви било штети или загуби, како директни, така и последични, што потекнуваат од употребата или немаканста за употреба на производите како што е опишано. Пред употреба, корисникот има одговорност да утврди дали производот е соодветен за неговата предвидена употреба. Корисникот го презема целокупниот ризик и правната одговорност во врска со тоа.
НАПОМЕНА: Пријавете ги сите сериозни инциденти на BISCO и на надлежните органи во земјата членка на ЕУ каде што се наоѓаат корисникот и/или пациентот.

Резиме на безбедноста и клиничките перформанси може да се најде на https://ec.europa.eu/tools/eudamed или да се добие по барање.

* LIGHT-CORE е трговска марка на BISCO, Inc.

pl — LIGHT-CORE™* Kompozyt do odbudowy rdzenia zęba

INFORMACJE OGÓLNE

LIGHT-CORE to nieprzepuszczalny dla promieni rentgenowskich, światłoutwardzalny, wzmocniony włóknem szklanym kompozyt do odbudowy rdzenia zęba. Dający się modelować i nie ulegający pękaniu kompozyt **LIGHT-CORE** może być utwardzany do głębokości 5 mm. Możliwość modelowania (nie klei się do narzędzi) i doskonała lepkość umożliwiają konturowanie i adaptację do zęba lub wkładu. Jest dostępny w dwóch odcieniach:**TRANSLUCENT** (przezroczysty) oraz **BLUE** (niebieski). Po polimeryzacji kompozyt **LIGHT-CORE** wykazuje doskonałe właściwości fizyczne i możliwości opracowywania tak jak zębina bez kruszenia się **LIGHT-CORE** jest dostępny w ekonomicznych strzykawkach i wygodnych końcówkach jednodawkowych.

Kompozyt **TRANSLUCENT** idealnie nadaje się do zastosowania w wypełnieniach estetycznych. Może być utwardzany do głębokości 5 mm podczas utwardzania światłem przez 20 sekund.

Kompozyt **BLUE** jest idealny do zastosowań w zwykłych stałych wypełnieniach. Ułatwia rozmieszczenie, gdy wymagany jest kontrast w stosunku do struktury zęba. Może być zbiorczo utwardzany do głębokości 5 mm podczas utwardzania światłem przez 30 sekund.

Wskazania do stosowania:
- Do wypełnień, w przypadku których preferowany jest kompozyt światłoutwardzalny do odbudowy rdzenia zęba.